



**QORTI CIVILI
PRIM' AWLA
(GURISDIZZJONI KOSTITUZZJONALI)**

**ONOR. IMHALLEF
RAYMOND C. PACE**

Seduta tad-29 ta' Novembru, 2007

Rikors Numru. 55/2005

Gladys armla mill-Konti Alfred Sant Fournier (ID 723145 M) u wliedha Stephen (ID 239265 M), Sean (ID 315577 M), Simon (ID 378172 M), Sandra (ID 195380 M), Silvana mart Matthew Sultana (ID 355767 M) u Sarah mart Mark Psaila (ID 416269 M) ilkoll ahwa Sant Fournier.

vs

Kummissarju ta' I-Artijiet.

II-Qorti,

I. PRELIMINARI.

Rat ir-rikors ta' Gladys Sant Fournier et datat 21 ta' Novembru 2005 a fol. 1 tal-process, u pprezentata quddiem il-Qorti kif diversament presjeduta mill-Onorevoli Mhallef Dr. Noel Cuschieri fejn gie premess:-

Illi l-esponenti huma l-proprjetarji ta' diversi fondi gewwa l-Belt Valletta u precizament ta' erba' appartamenti li kienu jgibu n-numri 15, 16, 17 u 18 Alexander Street, City Gate (Putirjal), Valletta u kif ukoll tad-dar numru 19 Alexander Street kantuniera ma Triq ir-Regina, Valletta.

Illi l-istess proprietajiet kienu ttiehdu mill-Gvern ta' Malta bil-procedura ta' esporpiazzjoni ghalhekk imsejha skopijiet pubblici fis-sena 1998;

Illi l-ammont offrut ghax-xiri absolut ta' l-imsemmija proprietajiet kien fis-somma ta' elfejn erba' mijah u tnejn u disghin lira (Lm2,492) (€5,804.80) kif jirrizulta mill-annessi dokument markati Dok "A" u Dok "B";

Illi l-imsemmija ammont offrut ma kienx accettabli ghall-esponenti tant illi nfurmaw b'dan lill-istess permezz ta' zewg ittri ufficjali hawn esebiti u mmarkati Dok "C" u Dok "D";

Illi l-istess proprietajiet fil-fatt gew demoliti sabiex jigu rikostruwiti u llum jiformaw parti minn kumpless ta' diversi binjet in parti bhala appartamenti tal-Gvern sabiex jinghaddu lill-persuni privati u kif ukoll in parti bhala stabbilimenti kummerċiali li wkoll inghaddu lill-persuni privati;

Illi ghalhekk l-esponenti *qua* propreitarji baqghu qatt ma gew ikkumpensati ghal tali propreja` privata tagħhom;

Illi l-kumpens offrut tassegħi ja' jista' qatt jigi meqjus bhala kumpens xieraq *ai termini* tad-drittijiet tagħhom kif salvagwardati mill-**artikolu 37 tal-Kostituzzjoni ta' Malta u l-**artikolu 1 tal-Protokol** numru 1 tal-Konvenzjoni Ewropea;**

Illi l-imsemmija proprjeta` fil-fatt ma ntuzatx għal skopijiet pubblici;

Illi ghalhekk għandu jirrizulta li gew vjolati fil-konfront ta' l-atturi d-drittijiet kostituzzjonali tagħhom;

Illi ghalhekk l-istess atturi talbu lill-konvenut jghid ghaliex din il-Qorti m'ghandhiex:

1. Tiddikajra li d-drittijiet kostituzzjonal ta' l-esponenti gew lezi mill-intimat in kwantu ma nghatawx kumpens xieraq partikolarment meta tqis li l-uzu relativ tal-proprjeta` tagħhom ma kienx finalment għal skop pubbliku izda għal wieħed privat *oħter* li għal skop kummercjal;
2. Tiddikjara li l-ammont lilhom offrut ma hux wieħed xieraq *ai termini* tal-provediment kostituzzjonal;
3. Tillikwida l-ammont xieraq li għandu jigi mghoddi lill-esponenti għat-telfien u kwindi għat-trasferiment tal-proprjeta` tagħhom favur l-intimat;
4. Tikkundanna lill-intimat ihallas lill-esponenti dak l-ammont xieraq ta' korrispettiv kif likwidat minn din l-Onorabbi Qorti;
5. Tagħti kull provediment iehor li jkun jidhrilha hekk xieraq u opportun.

Rat id-dokumenti annessi mar-rikors a fol. 3 sa 13 tal-process;

Rat li dan ir-rikors kien appuntat għas-smigh minn din il-Qorti kif diversament presjeduta mill-Onorevoli Mhallef Noel Cuschieri għas-seduta tal-10 ta' Jannar 2006.

Rat ir-risposta tal-Kummissarju ta' l-Artijiet datata 7 ta' Dicembru 2005 a fol. 17 tal-process fejn gie eccepit:

1. Rimedju Ordinarju

Illi r-rikorrenti naqsu li jezawrix Xu r-rimedju ordinarju moghti lilhom mil-ligi u cioe` **I-Kap 88 tal-Ligijiet ta' Malta stante** illi ma kkontestawx għal kumpens offrut mill-Awtorita` Kompetenti għal fondi mertu ta' din l-kawza, fi zmien wieħed u ghoxrin gurnata stipulat mil-ligi, bil-

konsegwenza illi tali kumpens huwa meqjus bhala wiehed accettat mir-rikorrenti.

Illi llum, ir-rikorrenti ma jistghux jistitwixxu proceduri kostituzzjonali quddiem din I-Onorabbli Qorti sabiex jikkontestaw kumpens, meta l-ligi tiprovo di mekkanizmu dwar l-iffissar u l-ghoti ta' kumpens relatat ma' espropriu ta' art.

Għaldqastant, *stante* tali nuqqas min-naha tar-rikorrenti, din I-Onorabbli Qorti għandha l-fakolta` li tiddeklina milli tiehu konjizzjoni ta' dan ir-rikors u dan abbazi ta' **I-artikolu 4 (2) tal-Kap 319 tal-Ligijiet ta' Malta**.

2. Kumpens xieraq.

Illi fi kliem ir-rikorrenti, il-kumpens offrut mill-Awtorita` Kompetenti ma huwiex wiehed skond il-Kostituzzjoni u dan partikolarment minhabba l-fatt li l-uzu relatat mal-fondi mertu ta' din l-kawza ma kienx finalment għal skop pubbliku.

Illi din l-allegazzjoni hija għal kollox infodata *stante* illi l-uzu li sar mill-fondi kien wiehed socjali. Fil-fehma tal-Qrati Maltin, li jigi provdut akkomodazzjoni socjali hija setgha legittima u sahansitra dmir tal-Gvern u għalhekk dak li l-Gvern jagħmel bl-iskop li jwettaq dan id-dmir ma jistax jingħad li ma huwiex wieħed pubbliku. Barra minn hekk, it-tifsira ta' "skop pubbliku" mogħtija fl-artikolu 2 tal-Kap 88 tfisser illi jista' jkun hemm dak l-iskop sew jekk tkun għal u tal-Gvern, sew jekk le. Referenza f'dan il-kuntest issir, fost ohrajn, għal kawza fl-ismijiet **Ganni Farrugia vs Kummissarju ta' l-Artijiet**, Cit. Nru. 1107/99.

Illi għaldaqstant l-intimat Kummissarju ta' l-Art ma kkawza ebda ksur ta' dritt spettanti lir-rikorrenti, u b'konsegwenza, ma hemm ebda kumpens x'ghandu jigi ffissat minn din I-Onorabbli Qorti *stante* illi l-fissazzjoni tal-kumpens saret skond il-ligi.

Għaldaqstant l-esponenti filwaqt li jagħmel referenza għas-suespost, jitlob bir-rispett lil din I-Onorabbli Qorti illi t-

Kopja Informali ta' Sentenza

talbiet tar-rikorrenti jigu michuda bl-ispejjez kontra taghhom.

Rat l-ordnijiet ta' din il-Qorti tal-10 u 26 ta' Jannar 2006 u tas-26 ta' Jannar 2006, u l-verbal tas-seduta tat-22 ta' Marzu 2006.

Rat in-nota tal-Kummissarju ta' l-Artijiet datata 9 ta' Mejju 2006 a fol. 24 tal-process li biha pprezenta l-affidavit ta' Albert Mamo.

Rat in-nota tal-Kummissarju tal-Artijiet datata 6 ta' Mejju 2006 a fol. 27 tal-process li permezz tagħha pprezenta l-affidavit ta' Ludgardo Mercieca.

Rat in-nota ta' l-attur datat 11 ta' Mejju 2006 a fol. 30 tal-process li biha esebixxa l-affidavit ta' Stephen Sant Fournier u r-rapport tal-Perit Paul Camilleri.

Rat il-verbali tas-seduti mizmuma quddiem din il-Qorti tal-31 ta' Mejju 2006; tat-12 ta' Ottubru 2006; u tas-17 ta' Jannar 2007 fejn xehed Albert Mamo in kontro-ezami.

Rat in-nota tal-Kummissarju ta' l-Artijiet datata 8 ta' Frar 2007 a fol. 48 tal-process li biha pprezenta hames (5) dokumenti mmarkati minn Dok. "AM1" sa Dok "AM5" rispettivamente.

Rat il-verbali tas-seduti tal-21 ta' Marzu 2007 (fol. 65) fejn meta ssejjah ir-rikors deher Dr. Raphael Fenech Adami għar-rikorrenti, prezenti Stephen Sant Fournier. Dr. Cynthia Scerri Debono ssejħet diversi drabi baqghet ma dehritx. Dr. Raphael Fenech Adami pprezenta b'nota sitt dokumenti mmarkati bhala Dok "RFA1" sa DOK "RFA6" li jindikaw x'hemm illum fis-sit jew siti mertu tal-procedura odjerna. Il-Qorti ornat wkoll lill-intimat sabiex jghaddi kopja tad-dokumenti minnu esebiti fit-8 ta' Frar 2007 lid-difensuri tar-kontro-parti; u tad-29 ta' Mejju 2007 fejn meta ssejħet il-kawza deher Dr. Raphael Fenech Adami għar-rikorrenti, tnejn minnhom prezenti. Dr. Raphael Fenech Adami nforma lill-Qorti li d-dokumenti li kellhom jigu notifikati skond l-ahhar verbal fil-fatt saru u talab li

jipprezenta nota ta' osservazzjonijiet. Il-Qorti laqghet it-talba u pprefiggiет terminu ta' erbghin (40) gurnata lir-rikorrenti biex jipprezentaw in-nota ta' osservazzjonijiet bil-visto/notifika lid-difensur tal-kontro-parti li jkollu erbghin (40) gurnata biex jirrispondi, mid-data tan-notifika tan-nota ta' osservazzjonijiet, b'dan li jekk in-nota tar-rikorrenti ma tigix ipprezentata fit-terminu ndikat, it-terminu ghan-nota ta' l-intimati jibda jghaddi mill-gheluq tat-terminu moghti lir-rikorrenti. Il-kawza giet differita ghas-sentenza in difett ta' ostakolo għad-29 ta' Novembru 2007.

Rat in-nota ta' sottomissjonijiet ta' l-atturi familja Sant Fournier datata 2 Lulju 2007 kif tidher a fol. 79 tal-process.

Rat ix-xhieda kollha hemm moghtija.

Rat id-dokumenti esebiti.

Rat l-atti kollha l-ohra tal-kawza.

II. KONSIDERAZZJONIJIET.

Illi l-fatti li rrizultaw mill-provi huma li r-rikorrenti huma proprjetarji ta' erba' fondi gewwa l-Belt Valletta, kif ukoll ta' dar. Dawn il-proprjetajiet kienew gew akkwistati mill-awtorita' kompetenti b'titolu ta' dominju pubbliku fis-26 ta' Gunju 1971 permezz ta' kuntratt fl-atti tan-Nutar Dottor Alexander Grech. Is-sidien tal-fondi msemmija cioe' Alfred u Gladys Sant Fournier u Maurice Meli Bugeja kienew jircieu kera ta' għarfien fl-ammont ta' mijha u erba' u għoxrin lira Maltin u sittin centezmu (Lm124.60) (€290.24) fis-sena.

Illi dawn il-proprjetajiet kienew gew demoliti u regħhu nbnew sabiex illum ir-rikorrenti jallegaw li fejn kien huma jiforma parti minn kumpless ta' diversi binjet, li parti minnhom huma appartamenti tal-Gvern li nghaddu lill-persuni privati u parti stabbilimenti kummerciali li wkoll ingħaddu lill-persuni privati. Min-naha l-ohra l-intimat sostna li fejn kieni l-istess binjet kieni akkwistati b'titolu

ta' dominju pubbliku b'kuntratt datat 26 ta' Gunju 1971 fl-attu tan-Nutar Dr. Alexander Grech u tagħhom l-istess sidien kienu qed jircieu l-ammont ta' Lm124.60 (€290.24) fis-sena bhala kera ta' għarfien u li l-istess immobblī twaqqghu u llum jifformaw parti minn Pjazza Helsien kif indikat mid-dokumenti u pjanta esebiti b'nota tal-intimat datata 8 ta' Frar 2007 (Dok. "AM2" sa Dok. "AM4"), liema pjazza kienet tifforma parti mill-progett ta' Puturjal li jinkludi l-bini intiz ghall-akkomodazzjoni socjali.

Illi permezz ta' avviz fil-Gazzetta tal-Gvern tas-17 ta' Marzu 1998 gie dikjarat li l-akkwisti tal-fondi kelli jkun b'xiri assolut mill-Gvern. Fis-16 ta' April 1998 (Dok. "AM 5") id-Dipartiment ta' l-Artijiet ipprezenta Avviz ta' Ftehim flimkien ma' Notifika tal-President ta' Malta fil-Bord ta' l-Arbitragg ta' l-Artijiet f'isem Alfred u Gladys Sant Fournier u Maurice Meli Bugeja fejn gew infurmati dwar il-kumpens offrut lilhom ghall-proprietajiet imsemmija u dawn l-atti gew notifikati lir-rikorrenti Sant Fournier fl-20 ta' April 1998 filwaqt li Maurice Meli Bugeja gie notifikat fis-16 ta' April 1998.

Illi jirrizulta li ma gie pprezentat ebda att gudizzjarju mir-rikorrenti *ai termini ta' l-artikolu 22 (2) tal-Kap.88* fi zmien wiehed u ghoxrin gurnata min-notifika ta' l-Avviz ta' Ftehim fil-Bord ta' Arbitragg dwar Artijiet, sabiex jikkontesta l-istess kumpens offrut lilhom u għalhekk il-kumpens offert ta' Lm2,492 (€5,804.80) gie depozitat b'cedola ta' depozitu fl-20 ta' Mejju 1998 mill-Kummissarju tal-Artijiet.

Illi kien biss fil-5 ta' Gunju 1998 li Alfred u Gladys Sant Fournier ipprezentaw att gudizzjarju (Dok. "C" a fol 12 tal-process) fil-Bord ta' l-Arbitragg dwar Artijiet fejn iddikjaraw li ma kienux qegħdin jaccettaw il-kumpens offert peress li huwa redikolment baxx. Huma talbu s-somma ta' mhux anqas minn tletin elf lira Maltija (Lm30,000) (€69,881.20). Jidher li ntbagħtet korrispondenza bejn il-partijiet. Wara gie pprezentat dan ir-rikors kostituzzjonali minn Gladys Sant Fournier u uliedha bhala eredi ta' Alfred Sant Fournier li miet f'Dicembru 2001.

Illi r-rikorrenti qeghdin isostnu li d-drittijiet kostituzzjonali taghhom kif salvagwardati mill-**artikolu 37 tal-Kostituzzjoni ta' Malta u l-Artikolu 1 tal-Protokoll Numru 1 tal-Konvenzjoni Ewropea** gew lezi mill-intimat peress li ma nghatawx kumpens xieraq partikolarment meta jitqies li l-uzu relativ tal-proprjeta' taghhom ma kienx finalment ghal skop pubbliku izda ghal wiehed privat oltre' li ghal skop kummercjal. Kwindi qed jitolbu li jigi likwidat ammont xieraq għat-trasferiment tal-proprjeta' taghhom favur l-intimat.

Illi l-intimat preliminarjament eccepixxa li r-rikorrenti ma ezawrewx ir-rimedji ordinarji provduti lilhom bil-**Kap 88 tal-Ligijiet ta' Malta** peress li ma kkontestawx il-kumpens offrut mill-awtorita' kompetenti fiz-zmien stipulat mil-ligi u b'hekk il-kumpens gie meqjus bhala wiehed accettat. Huwa jsostni li r-rikorrenti ma jistghux issa jistitwixxu proceduri kostituzzjonali sabiex jikkontestaw kumpens meta l-ligi tipprovd mekkanizmu dwar l-iffissar u l-ghoti ta' kumpens relatat ma' esproprju ta' art, procedura li l-istess rikorrenti ma utilizzawx.

Illi hawnhekk għandha ssir referenza ghall-**artikolu 22 tal-Kap 88** qabel ma gie emendat fis-sena 2002, *stante li l-kaz in kwistjoni gara fin-1998*. L-**artikolu 22** jipprovd li:-

"(2) Jekk, fi zmien wiehed u għoxrin jum min-notifika ta' l-avviz ghall-ftehim, is-sid ma jibghatx twegiba b'att gudizzjarju ghall-offerta magħmula fl-avviz, l-offerta titqies li giet accettata, u l-Bord, fuq rikors ta' l-awtorita' kompetenti, għandu jiddikjara illi l-kumpens għandu jkun l-ammont imsemmi fl-avviz ghall-ftehim, u għandu jagħti dawk l-ordnijiet l-ohra kollha illi jkunu jinhtiegu skond id-disposizzjonijiet ta' din l-Ordinanza.

(3) Jekk is-sid b'mezz ta' att gudizzjarju ma jaccettax l-offerta magħmula mill-awtorita' kompetenti, il-kaz jiġi mressaq quddiem il-Bord b'rirkors li jsir mill-awtorita' kompetenti, u l-Bord għandu jagħti l-ordnijiet jew il-provvedimenti kollha meħtiega skond id-disposizzjonijiet ta' din l-Ordinanza."

Illi sabiex tigi deciza din is-sottomissjoni preliminari tal-intimat issir referenza ghall-kawza fl-ismijiet “**Melita Cable p.l.c. vs. L-Avukat Generali et**” (Q.K. – 16 ta’ Jannar 2006) u “**Olena Tretyak v. Direttur tac-Cittadinanza u Expatriate Affairs**” (P.A. – 30 ta’ Gunju 2004) fejn inghad li meta jigi kkunsidrat rimedju xieraq, dan ir-rimedju jrid jitqies fil-dawl tal-allegat ksur jew theddida ta’ ksur tad-dritt fondamentali indikat, b’mod li dan ir-rimedju għandu jkun accessibbli għar-rikorrenti, xieraq, effettiv u adegwat sabiex jindirizza l-istess aggravju allegat (Q.K. “**Vella v. Kummissarju tal-Pulizija**” – 5 ta’ April 1991 – Vol. LXXV.i.106). B’rimedju effettiv ma jfissirx li r-rikorrenti għandu success garantit, izda bizzejjed li dan ikun rimedju li jista’ jigi segwit b’mod prattiku, effettiv u effikaci (P.A. (Kost). “**Clifton Borg v. Kummissarju tal-Pulizija**” – 9 ta’ Marzu 1996).

Illi l-ezistenza ta’ rimedju trid dejjem titqies fiz-zmien tal-allegat ksur tal-jedd fondamentali li dwaru jitressaq l-ilment, u mhux fiz-zmien li jkun tressaq l-ilment kostituzzjonali jew konvenzjonali (Q.K. “**Paul McKay v. Kummissarju tal-Pulizija et**” – 9 ta’ Jannar 2001). Għalhekk ma huwiex konsentit lil persuna l-beneficċju li l-ewwel thalli jghaddi għalxejn iz-zmien li fih setghet tiehu r-rimedju ghall-ksur tal-jedd tagħha, u mbagħad tressaq ilment kostituzzjonali jew konvenzjonali dwar l-istess ksur, bħalli kieku l-procedura kostituzzjonali jew konvenzjonali kienet xi rimedju *in extremis* li wieħed jista’ jirrikorri għalih biex isewwi zball jew nuqqas li ma messux twettaq qabel. (Q.K. “**Spiteri v. Chairman Awtorita’ tal-Ippjanar et**” – 25 ta’ Gunju 1999 - Vol. LXXXIII.i.201) ;

Illi mill-gurisprudenza nostrali nkluzi dawk fis-sentenzi “**Dr Mario Vella vs Joseph Bannister noe**” (Q.K. - 7 ta’ Marzu 1994) “**Stephen Falzon vs Registratur tal-Qrati et**” (P.A. (K) (FS) 14 ta’ Frar 2002) dwar id-disponibbilta’ ta’ rimedji jingħad li gie stabbilit li għandhom jaapplikaw is-segwenti u cjoe’ li:-

(a) meta jidher car li jezistu mezzi ordinarji disponibbli għar-rikorrent biex jikseb rimedju ghall-ilment tieghu, ir-rikorrent għandu jirrikorri għal tali mezzi qabel ma jirrikorri

ghar-rimedju kosituzzjonali, u huwa biss wara li jkun fittex dawk il-mezzi, jew wara li jidher li dawk il-mezzi ma jkunux effettivament disponibbli, li għandu jintuza r-rimedju kosituzzjonali;

- (b) Id-diskrezzjoni li tuza l-Qorti biex tqis jekk għandhiex twettaq is-setghat tagħha li tisma' kawza ta' natura kosituzzjonali għandha torbot, sakemm ma tingiebx xi raguni serja u gravi ta' illegalita', ingustizzja jew zball manifest fl-uzu tagħha;
- (c) M'hemm l-ebda kriterju stabbilit minn qabel dwar l-uzu tal-imsemmija diskrezzjoni, billi kull kaz jehtieg jigi mistħarreg fuq ic-cirkostanzi tieghu;
- (d) Illi n-nuqqas wahdu ta' tehid ta' mezzi ordinarji mir-rikkorrent m'huiwix raguni bizżejjed biex Qorti ta' xejra kosituzzjonali taqtagħha li ma tuzax is-setghat tagħha li tisma' l-ilment, jekk jintwera li l-imsemmija mezzi ma kienux tajbin biex jagħtu rimedju shih lir-rikkorrent ghall-ilment tieghu;
- (e) In-nuqqas ta' tehid ta' rimedju ordinarju – ukoll jekk seta' kien għal kollox effettiv biex jindirizza l-ilment tar-rikkorrent – minhabba l-imgiba ta' haddiehor m'ghandux ikun raguni biex il-Qorti twarrab is-setghat tagħha li tisma' l-ilment kosituzzjonali tar-rikkorrent (P.A. (K) (VDG) **“Victor Bonavia vs. L-Awtorita’ ta’ l-Ippjanar et”** - 9 ta’ Frar 2000,);
- (f) Illi l-ezercizzju minn Qorti (tal-ewwel grad) tad-diskrezzjoni tagħha bla tistħarreg il-materja necessarja li fuqha tali diskrezzjoni għandha titwettaq, jaġhti lil Qorti tat-tieni grad is-setgha li twarrab dik id-diskrezzjoni (Q.K. **“Vella vs. Bannister et”** – 7 ta’ Marzu 1994 - Kollez Vol. LXXXVIII.i.48) u (Q.K. **“Visual & Sound Communications Ltd vs. Il-Kummissarju tal-Pulizija”** – 12 ta’ Dicembru 2002);
- (g) Illi meta r-rimedju jaqa' fil-kompetenza ta' organu iehor jew meta s-smigh tal-ilment tar-rikkorrent se jwassal biex l-indagni gudizzjarja u l-process l-ieħor tas-smigh tar-

rimedju ordinarju jkunu duplikazzjoni ta' xulxin, il-Qorti Kostituzzjonali għandha ttendi lejn ir-rifjut li tuza' s-setghat tagħha kostituzzjonali, sakemm l-indagni gudizzjarja tal-kaz ma tkunx, min-natura tagħha, ixxaqqleb izqed lejn kwistjoni kostituzzjonali (P.A. (K) “**Maria Gaffarena v. Kummissarju tal-Pulizija**” – 29 ta’ Marzu 1993).

Illi d-diskrezzjoni li I-Qorti tagħzel li tiehu jekk twettaqx jew le s-setghat tagħha kostituzzjonali biex tisma’ kawza għandha tigi ezercitata bi prudenza, b'mod li fejn jidher li hemm jew sejjjer ikun hemm ksur serju ta’ drittijiet fondamentali, I-Qorti xxaqqleb lejn it-twettiq ta’ dawk is-setghat (Q.K. “**David Axiaq v. Awtorita’ Dwar it-Trasport Pubbliku**” – 15 ta’ April 2004). Irid dejjem jitqies li din id-diskrezzjoni għandha dejjem tigi wzata fl-ahjar amministrazzjoni tal-gustizzja u toħloq bilanc biex, mill-banda l-wahda, twaqqaf lil min jiprova jabbuza mill-process kostituzzjonali, u mill-banda l-ohra zzomm milli jigi mahluq xkiel bla bzonn lil min genwinament ifittem rimedju kostituzzjonali (Q.K. “**Mediterranean Film Studios Limited v. Korporazzjoni ghall-Izvilupp ta’ Malta et**” – 31 ta’ Ottubru 2003); “**Joseph Camilleri et vs Il-Kummissarju tal-Artijiet**” (P.A. (JRM) – I-1 ta’ Lulju 2004).

Illi fil-kawza fl-ismijiet “**Lawrence Cuschieri vs L-Onor Prim Ministro**” deciza fis-6 ta’ April, 1995, il-Qorti Kostituzzjonali qalet:-

“Hu veru li kull persuna tista’ tirrikorri lill-Prim’Awla għal rimedju ta’ indole kostituzzjonali, imma l-ewwel subinciz ta’ dak l-artikolu 46 irid jigi moqri mal-proviso tat-tieni subinciz tieghu li jiprovd li I-Qorti tista’, jekk tqis li jkun desiderabbi li hekk tagħmel, tirrifjuta li tezercita s-setghat tagħha skond dak l-artikolu f’kull kaz meta tkun sodisfatta li mezzi xierqa ta’ rimedju ghall-ksur allegat ‘huma jew kienu disponibbli favur dik il-persuna skond xi ligi ohra’. Hu veru wkoll illi din il-fakolta’ hija diskrezzjonalis għall-Qorti imma hu car li l-ezercizzju ta’ tali diskrezzjoni ma jistax ikun wieħed kapriccuz jew legger. Hu ovvju illi ma hux indikat – jekk mhux f’kazijiet verament eccezzjonali li jikkonvincu lill-Qorti mod iehor – illi l-ewwel Qorti tezercita

s-setghat tagħha sakemm kien, huma jew għadhom, miftuhin għar-rikorrent ohra adegwati fil-parametri tal-ordinament għjudizzjarju, kemm dawk ordinarji permezz ta' appell kif ukoll dawk straordinarji permezz ta' ritrattazzjoni. Sakemm tibqa' l-possibilita' li l-leżjoni tad-dritt fondamentali setghet kienet jew għad tista' tigi rettifikata bil-proceduri u mezzi provduti bil-ligi, ikun generalment il-kaz li l-Qorti tiddeklina milli tezercita s-setghat kostituzzjonali tagħha.”

Illi fis-sentenzi “**Paul Mckay vs Kummissarju tal-Pulizija**” (P.A. (K) - 27 ta' Lulju, 1995) u “**Anton Scicluna proprio et nomine vs Prim Ministru.**” (P.A. 21 ta' April, 1995) ingħad li:-

“Dan il-proviso għalhekk mhux xi wieħed li jista' jittieħed b'mod laxk jew kapriccuz. Mhux intiz biex il-Qorti tħrab mir-responsabbilita'; izda min-naha l-ohra l-Qorti għandha l-obbligu li f'certu cirkostanzi tirrifjuta li tezercita' s-setghat tagħha f'kull kaz meta tkun sodisfatta li mezzi xierqa ta' rimedju ghall-ksur allegat huma jew kien disponibbli favur dik il-persuna skond xi ligi ohra. Altrimenti tkun qegħda tagħixxi ta' Qorti tat-tielet istanza – haga li tmur kontra l-ligi. Jekk kien hemm mezzi xierqa ohra l-Qorti għandha tiddirigi ruħha lejn ir-rifjut tal-ezercizzju tas-setghat tagħha taht l-artikolu 46 tal-Kostituzzjoni ta' Malta, mhux biss meta ma jistax isir mod iehor għaliex ir-rimedju jkun essenzjalment residenti quddiem Qorti ohra, imma anke meta l-indagini gudizzjarja u r-rimedju ghall-ilment ikunu sostanzjalment duplikati fiz-zewg mezzi miftuha għal min ikun qiegħed iressaq l-ilment. Ir-rikors għall-organi għad-dingi għad-dingi ta' natura kostituzzjonali għandu jsir wara li l-ordinarji jigu ezawriti jew meta ma humiex disponibbli. Meta r-rikorrent ma jkunx għamel uzu minn rimedju li setgha kelli, il-Qorti m'għandhiex tikkonsidra li tezercita l-għurisdizzjoni sakemm ma jirrizultax li dak il-possibl rimedju ma kienx pero' se jirrimedja hliet in parti l-lanjanzi tar-rikorrent. Għalhekk ma hux indikat – jekk mhux f'kazijiet veramente eccezzjonali li jikkonvincu lill-Qorti mod iehor - illi l-ewwel Qorti tezercita s-seghat tagħha sakemm kien, huma jew għadhom, miftuhin għar-rikorrent rimedji ohra adegwati fil-parametri tal-ordinament

gjudizzjarju, kemm dawk ordinarji permezz ta' appell kif ukoll dawk straordinarji permezz ta' ritrattazzjoni. 'Sakemm tibqa' l-possibbila' li l-lezjoni tad-dritt fundamentali setghet kienet jew għad tista' tigi rettifikata bil-proceduri u mezzi provduti bil-ligi, ikun generalment il-kaz li l-Qorti tiddeklina milli tezercita s-setghat kostituzzjonali tagħha.'

Illi dan gie kkonfermat fis-sentenza "**Mary Green et vs l-Avukat Generali**" (Q.K. – 13 ta' April 2007) u fil-kawza fl-ismijiet "**Raymond Farrugia vs Kummissarju tal-Pulizija**" (P.A. (VDG) - 12 ta' Novembru 2001 giet spjegata li:-

*"Kif gie mfisser diversi drabi minn din il-Qorti kif ukoll mill-Qorti Kostituzzjonali (**Anthony Debattista vs Sammy Meilaq noe**, P.A. 6/4/1995) il-proviso tas-subartikolu (2) tal-Artikolu 4 tal-Kap. 319 u d-disposizzjoni analoga tal-Kostituzzjoni huma ntizi sabiex jigi assigurat li ma jsirux kawzi kostituzzjonali jew taht l-Artikolu 4 tal-Kap.319 bla bżonn, ciee' meta dak li jkun seta' konvenjentement jadixxi l-qrati bi procedura ordinarja, filwaqt li jigi assigurat li c-cittadin ma jīgix ipprivat mir-rimedji li huwa għandu dritt għalihom, jekk ikun il-kaz, kemm taht il-Kostituzzjoni kif ukoll taht il-Kap.319. Kif gie ritenut minn din il-Qorti, diversament presjeduta, fis-sentenza tagħha tal-5 ta' Dicembru, 1986 fil-kawza fl-ismijiet **Tonio Vella v. Kummissarju tal-Pulizija et.** (deciza finalment mill-Qorti Kostituzzjonali fil-5 ta' April, 1991):- 'Il-legislatur kostituzzjonali kkonferixxa lil din il-Qorti (u lil ebda persuna jew awtorita' ohra) din id-diskrezzjoni wiesgha fl-interess ta' l-ahjar amministrazzjoni tal-gustizzja biex mill-banda l-wahda tkun tista' twaqqaf, jekk ikun hemm bżonn anke hesrem, lil min jipprova jabbuza mill-process kostituzzjonali u mill-banda l-ohra tkun tista' timpedixxi li jigu kreati ostakoli bla bżonn fit-triq ta' min ikun jidher li genwinament ikun qiegħed ifittem ir-rimedju kostituzzjonali. Il-fattispeci u c-cirkostanzi partikolari kollha tal-kaz għandhom jigu ezaminati ghaliex b'hekk biss il-Qorti tkun tista' tasal biex tiddeċiedi jekk ikunx desiderabbi li tiddeklina illi tezercita s-setghat kostituzzjonali tagħha."*

Illi applikati dawn il-principji ghall-kaz inezami jirrizulta li l-procedura allura vigenti (qabel l-emendi introdotti bl-Att XI tal-2002) kienet li tinhareg Dikjarazzjoni ta' esproprjazzjoni mill-President ta' Malta (**artikolu 8 tal-Kap 88**) u li tali dikjarazzjoni tigi ppubblikata il-ligi (**artikolu 9**) u ma l-istess dikjarazzjoni jew warajha l-Kummissarju tal-Art jaghti avviz lis-sid (avviz ghall-ftehim) permezz ta' att gudizzjarju li jkun fih l-ammont ta' kumpens li l-istess awtorita' tkun qed toffri lis-sid, migjuba fl-istima mdahhla mal-Avviz ghall-Ftehim, li l-istess awtorita' tkun trid thallas ghall-art imsemmija u titlob lis-sid, li fi zmien wiehed u ghoxrin (21) gurnata minn dak in-nhar tan-notifika tal-avviz, jiddikjara l-ammont li huwa jkun jrid bhala kumpens u jaghti d-dettalji tal-kumpens mitlub (**artikolu 12 – Kap 88**).

Illi skond **l-artikolu 22 (3) tal-Kap 88** jekk is-sid ma jaqbilx mal-offerta lilu maghmula, u dan isir bil-mezz u fit-terminu indikat **fl-artikolu 12**, il-kaz jigi mressaq mill-Kummissarju tal-Art quddiem il-Bord li għandu jiffissa l-kumpens huwa skond it-termini ta' l-istess Ordninanza; izda jekk fi zmien wiehed u ghoxrin jum minn meta jircievi l-Avviz ghall-Ftehim, is-sid ma jibghatx twegiba b'att gudizzjarju ghall-offerta maghmula fl-avviz, l-offerta titqies li giet accettata u l-Bord fuq rikors tal-Kummissarju tal-Art għandu jiddikjara illi l-kumpens għandu jkun l-ammont imsemmi fl-avviz ghall-ftehim u għandu jaghti dawk l-ordinijiet necessarji (**artikolu 22 (2) tal-Kap 88**).

Illi mill-provi prodotti f'din il-kawza (fol.55 tal-process) jirrizulta li fil-fatt il-konjugi Sant Fournier kienu gew notifikati bl-att gudizzjarju relativ għall-propjeta' inkwistjoni inkluz bl-Avviz ghall-Ftehim u d-dikjarazzjoni tal-President ta' Malta fl-20 ta' April 1998 filwaqt li Maurice Meli Bugeja gie notifikat fis-16 ta' April 1998. Jirrizulta li l-istess persuni hekk intimati bl-ebda mod ma kkontestaw l-ammont offrut mill-Kummissarju tal-Artijiet fit-terminu indikat, tant li fl-istess terminu l-Kummissarju tal-Art ma rcieva ebda risposta mingħand l-istess sidien indikati, nkluz il-konjugi Sant Fournier.

Illi jidher li kien biss wara li ghadda dan it-terminu u ezattament fl-20 ta' Mejju 1998 li r-rikorrenti odjerni b'xi mod irreagixxew u billi Stephen Sant Fournier sostna li kiteb lill-Awtorita' intimata fit-22 ta' Mejju 1998 biss sabiex jigi estiz lilhom il-perjodu moghti ghar-risposta; dan ma jidhirx li gie accettat, u r-rikorrenti jallegaw li fil-5 ta' Gunju 1998 huma pprezentaw att gudizzjarju fil-Bord imsemmi fejn Alfred u Gladys Sant Fournier iddikjaraw li m'accettawx il-kumpens offert. Dan jidher li huwa kontra d-disposizzjonijiet appena citati tal-**Kap 88**, peress li jidher li I-perkors li kellhom jiehdu skond il-ligi I-istess sidien, awturi tar-rikorrenti u rikorrenti odjerni kienu dawk hemm indikati, proceduri li huma baqghu ma hadux fit-termini hemm indikati.

Illi ma dan din il-Qorti tinnota li I-allegazzjoni tar-rikorrenti odjerni li Gladys Sant Fournier u zewgha (awtur tar-rikorrenti I-ohra) ma rcevewx komunika ufficjali mill-awtorita' intimata tirrizulta kontradetta mill-atti ta' din il-kawza u senjatament min-notifikasi relativi tal-istess att gudizzjarju tant li jidher li I-att gudizzjarju bl-Avviz ta' Ftehim mill-Kummissarju tal-Artijiet datat 16 ta' April 1998 gie notifikat lil konjugi Sant Fournier fl-20 ta' April 1998 kif jidher minn Dok. "AM5" (fol. 53) u lil Maurice Meli Bugeja fis-16 ta' April 1998. Dan certament li jikkontradixxi x-xhieda ta' Stephen Sant Fournier dwar in-notifika ta' I-istess att gudizzjarju lill-genituri tieghu. Tant huwa minnu dan li b'ittra ufficjali datata 5 ta' Gunju 1998, I-istess Alfred u Gladys Sant Fournier irrispondew ghall-att gudizzjarju datat 16 ta' April 1998 (Dok. "C" – fol. 12) li jfisser li ma hemm I-ebda dubju li huma gew notifikati fl-istess att mill-intimat, ghalkemm ma tezisti I-ebda spjegazzjoni ghaliex ma rrispondewx fit-terminu ndikat lilhom fl-istess att gudizzjarju datat 16 ta' April 1998 u certament li x-xhieda ta' Stephen Sant Fournier f'dan il-kuntest ma hijiex koerenti jew konsistenti, anzi kontradetta mill-istess atti gudizzjarji, notifikati lill-genituri tieghu u wkoll dawk mibghuta minnhom.

Illi fil-fatt jirrizulta mix-xhieda ta' Albert V. Mamo bhala Kummissarju tal-Artijiet li minhabba tali nuqqas ta' risposta da parte tal-konjugi Alfred u Gladys Sant Fournier

u Maurice Meli Bugeja, la darba ma kien hemm ebda att fil-Bord tal-Arbitragg skond id-disposizzjonijiet tal-**artikolu 22 (2)** tali kumpens offert gie meqjus bhala accettat (**artikolu 22 (2) tal-Kap 88**, u ghalhekk saret cedola ta' depozitu datata 20 ta' Mejju 1998 skond id-disposizzjonijiet tal-**artikolu 22 (4) tal-kap 88**.

Illi mix-xhieda ta' l-istess rikorrenti jirrizulta li kull ma ghamlu r-rikorrenti kien biss li fit-22 ta' Mejju 1998 kitbu sabiex jigi estiz il-perjodu moghti ghar-risposta, liema ittra giet 'acknowledged' fit-28 ta' Mejju 1998. Imbagħad ircieva ittra ohra datata 29 ta' Mejju 1998 fejn gie nformat li t-talba tieghu giet michuda. B'hekk mar għand avukat u ntbagħat l-att gudizzjarju msemmi datat 5 ta' Gunju 1998 fejn kien hawn li l-konjugi Alfred u Gladys Sant Fournier iddikjaraw li m'accettawx il-kumpens offrut ta' Lm2,492 (€5,804.80) u minflok avzaw li kien qed jippretendu mill-anqas Lm30,000 (€69,881.20). Sena wara ntbagħtet ittra legali ohra u fil-15 ta' Gunju 1999 ircevew risposta.

Illi tenut kont ta' dan kollu jirrizulta li dak li l-istess rikors odjern qed jattakka huwa l-kumpens li gie offrut permezz ta' l-att gudizzjarju datat 16 ta' April 1998, u dan peress li qed jingħad li l-istess kumpens ma huwiex wieħed xieraq u ghaliex l-istess proprjeta' ma gietx uzata ghall-skopijiet pubblici.

Illi izda il-Qorti tinnota li l-istess sidien kellhom kull opportunita' sabiex jikkontestaw tali offerta magħmula mill-Kummissarju tal-Artijiet skond id-disposizzjonijiet tal-**Kap 88**, haga li l-istess sidien naqqsu li jagħmlu skond il-ligi, liema nuqqas kien dovut unikament ghall-agir tagħhom u mhux minn xi raguni estranja ghall-operat tagħhom. B'hekk b'dan il-mod jirrizulta li s-sidien u r-rikorrenti ghalkemm kellhom mezzi sabiex jikkontestaw l-istess offerta naqqsu li jagħmlu dan, b'hekk li jista' jingħad li huma ma ezawrewx ir-rimedji lilhom disponibbli skond il-ligi, u qed juzaw dawn il-proceduri kostituzzjonal biss minhabba dan in-nuqqas *da parte* tagħhom li juzaw ir-rimedji ordinarji li kellhom access għalihom.

Illi jinghad li l-offerta li qed tigi kontestata fiha nfisha b-lebda mod ma kienet twassal sabiex isir akkwist *da parte* tal-intimat tal-proprjeta' indikata, u dan peress li tali akkwist setgha jsehh biss jekk l-istess sidien jonqsu li jikkontestaw l-offerta maghmula mill-Kummissarju tal-Art, liema nuqqas kien ifisser li s-sidien jigu meqjusa li accettaw l-offerta tal-Kummissarju, u wara li tigi segwieta l-procedura ndikata **fl-artikolu 22 (2) (4) (6) u (7) tal-Kap 88**, u tigi prezentata c-cedola ta' depositu ta' l-ammont offert, li l-istess proprjeta' ssir proprjeta' tal-Gvern meta din tigi notifikata lir-Registratur tal-Artijiet skond **l-artikolu 22 (6) u (7)** u kif provdut fl-istess **Kap 88**, inkella f'kaz ta' kontestazzjoni mis-sidien skond il-ligi, kien il-Bord tal-Arbitragg li jiffissa l-istess kumpens skond ir-regoli ndikati fil-**Kap 88**, process li ma setghax jithaddem proprju ghaliex l-istess sidien tal-art notifikati naqsu li jagixxu u jopponu l-offerta tal-intimat bil-mod u fit-terminu legali. Huma ghalhekk dawn l-atti kollha, nkluz dak indikat fil-**Kap 88** li jwasslu sabiex il-proprjeta' tigi akkwistata mill-Awtora' kompetenti u mhux l-offerta *per se* maghmula mill-Kummissarju tal-Artijiet. F'dan il-kuntest jinghad li l-konsegwenzi legali kontemplati **fl-artikolu 22 (2)** huma konsegwenza ta' inadempjenza *da parte* tar-rikorrenti odjerni u/jew l-awturi tagħhom. Certament pero' li nkwantu l-istess rikors qed jattakka biss l-offerta tal-Kummissarju tal-Art dan ma jistax iwassal sabiex b'xi mod jigu milqugħha t-talbiet tar-rikorrenti, ghaliex ma kienet qatt l-istess offerta li setghet twassal sabiex il-proprjeta' *de quo* tghaddi għand l-intimat.

Illi dan huwa konformi ma' dak li gie ritenut fis-sentenza fl-ismijiet "**Felice Abela et vs Kummissarju tal-Artijiet et**" (P.A. (TM) – 1 ta' Dicembru 2005) fejn pero' f'dak il-kaz kien il-Kummissarju tal-Artijiet li minhabba nuqqas ta' terminu impost mill-ligi (qabel l-emendi introdotti bl-**Att XI tal-2002**) sabiex huwa jressaq il-kaz quddiem il-Bord tal-Arbitragg meta jkun hemm kontestazzjoni *da parte* tas-sidien bil-mezzi gudizzjarji opportuni ghall-kumpens offert, xorta wahda gie sostnut li l-mezzi ordinarji għandhom jigu l-ewwel utilлизati, li f'dak il-kaz kienu li s-sid imur quddiem il-Qrati ordinarji sabiex jigi ffissat terminu meta l-istess rikors għandu jigi prezentat ("**Tabone vs Kummissarju**

tal-Art” P.A. (TM) – 2 ta’ Ottubru 2002) u fil-fatt fl-istess sentenza nghad li r-rimedju ordinarju għandu jigi nvokat qabel ir-rimedju straordinarju konstituzzjonali, u dan ghaliex ir-rikors għas-soluzzjoni kostituzzjonali għandu jkun “*a measure of last resort*” ghaliex huwa prezunt li c-cittadin jista’ u għandu jsib il-protezzjoni tad-drittijiet tieghu fil-ligi tal-pajjiz. Dan ghaliex l-ordinament guridiku għandu jingħata l-opportunita’ li jsolvi l-istess problemi li jinqalghu u huwa biss meta l-istess ordinament guridiku huwa monk li wieħed għandu jirrikorri ghall rimedji kostituzzjonali. (“**Mifsud Bonnici et vs Tabone noe**” – P.A. (TM) – 24 ta’ Settembru 2002).

Illi f’dan il-kuntest tista’ ssir riferenza għas-sentenza deciza mill-Onorabbi Qorti Kostituzzjonali fl-ismijiet **“Guza Debono et vs L-Onorevoli Prim Ministru et”** (13 ta’ April 1992) fejn ingħad li l-leżjoni hemm lamentata mir-rikkorrenti li ma kienx ser jiehu kumpens xieraq minhabba l-applikazzjoni tad-disposizzjonijiet tal-Att I **tal-1983** ma setghatx tigi kkunsidrata qabel mal-Qrati f'dak il-kaz jiddeciedu finalment x’inhu l-ammont tal-kumpens u li meta dan ikun hekk stabbilit, il-Prim’ Awla tal-Qorti Civili, u eventwalment il-Qorti Kostituzzjonali, jezaminaw u jistabbilixxu jekk dak il-kumpens, stabbilit skond il-ligi impunjata, huwiex xieraq jew le, u allura jekk dik id-decizjoni tal-Qorti ta’ l-Appell, inkwantu kkoncediet, skond il-ligi kumpens mhux xieraq – dik id-decizjoni tkun leziva ta’ dritt fundamentali sancit mill-**artikolu 37 (1) (a) tal-Kostituzzjoni.**

Illi dan l-insenjament gie segwit fis-sentenza fl-ismijiet **“Dott Mario Stilon De Piro pro et noe vs Kummissarju tal-Artijiet”** (P.A. (TM) – 7 ta’ Lulju 2004) fejn peress li l-proceduri quddiem il-Bord tal-Arbitragg dwar l-Artijiet kienu għadhom pendenti u għalhekk il-kumpens ma kienx għadu gie determinat, ingħad gustament li l-kawza kostituzzjonali hija ezercizzju fuq ipotesijiet u akademizmi konċettwali li biex ikollhom valur fi procediment gudizzjarju jridu, fl-ewwel lok, ikunu fermament ankrati mal-konkretezza tal-fatt, li minnu u minhabba fihi, jibda u jispicca kull process.

Illi fil-kaz appena citat l-istess Qorti sostniet li għandu l-ewwel jingħata cans il-process bil-ligi ordinarju li jahdem, u dan iktar u iktar meta l-proceduri quddiem il-Bord tal-Arbitragg kienu għadhom pendenti. F'dan il-kaz odjern in-nuqqas ta' agir ta' l-istess rikorrenti u/jew l-avendi causa tagħhom impeditixa li jigu segwiti l-proceduri hemm indikati u dak iz-zmien applikabbli abbażi tad-disposizzonijiet indikati tal-**Kap 88**, u b'hekk tali nuqqas ifisser li l-istess rikorrenti jew l-avendi causa tagħhom, minhabba inadempjenza tagħhom, ma ezawrewx ir-rimedji lilhom disponibbli, u dan huwa iktar sinifikanti meta wiehed jikkonsidra, li anke għad-differenza tal-kaz hawn citat, ir-rikors odjern lanqas qed jallega xi anti-konstituzzjonalita' tad-disposizzonijiet relattivi tal-**Kap 88**.

Illi fl-opinjoni ta' din il-Qorti dan huwa kaz fejn inattivita' tal-persuni li l-art kienet tagħhom, liema art tkun giet dikjarata li hija mehtiega għal skop pubbliku għandha tittieħed in konsiderazzjoni biex wieħed jara jekk dawk il-persuni kellhomx mezz xieraq ta' rimedju u dan ikun u huwa necessarju sabiex il-Qorti tiddeċiedi jekk ikunx desiderabbi li tiddeklina milli tezercita is-setgha tagħha (“**Anthony Pullicino et vs L-Avukat Generali et**” (Q.K. – 30 ta' April 2007).

Illi f'dan il-kaz jirrizulta fil-fatt li kieku l-istess sidien notifikati agixxew fit-terminu tal-ligi, u kienu għalhekk jirrispondu l-att gudizzjarju lilhom notifikat, imbagħad l-intimat kelli jmur quddiem il-Bord ta' l-Arbitragg dwar l-Artijiet sabiex jiffissa l-kumpens dovut skond il-parammentri tal-ligi, u jkun wara li jkun sehh dan kollu li se *mai* wieħed setgha jallega li l-kumpens indikat mill-Bord u hekk stabbilit ma kienx wieħed gust u lleda d-drittijiet kostituzzjonali tas-sidien. Fil-kaz odjern ir-rikorrenti jew l-avendi causa tagħhom naqsu bl-agir tagħhom li jħallu din il-procedura disponibbli ghalihom tithaddem, nuqqas li din il-Qorti thoss li huwa fatali għat-talbiet kostituzzjonali tagħhom, u dan peress li bl-agir tagħhom huma mpedew li jiġi stabbilit kumpens mill-organi għad-didu awtorizzati kif tipprovd l-ligi; b'konsegwenza ta' dan in-nuqqas huma gabu *in vigore* d-disposizzjoni li tipprovd li tali nuqqas ta' risposta tkun tfisser accettazzjoni ta' kumpens min-naħha

taghhom u b'hekk l-istess rikorrenti jew l-avendi *causa* taghhom ippregudikaw il-posizzjoni taghhom u minhabba f'hekk t-talbiet tal-istess rikorrenti qed jigu michuda peress li l-istess rikorrenti naqsu li jezawrix Xu r-rimedji ordinarji taghhom, u ghalhekk din il-Qorti abba zi tal-**artikolu 4 (2)** tal-**Kap 319** qed tiddeklina milli tiehu konjizzjoni tal-istess rikors, u b'hekk din il-Qorti qed tilqa' l-ewwel eccezzjoni ta' l-intimat fir-risposta tieghu.

Illi f'dan il-kuntest jigi wkoll innotat li mhux biss l-istess rikorrenti ma wzawx l-imsemmija procedura ndikata milligi sabiex jikkontestaw il-kumpens lilhom offrut u baqghu kompletament inattivi, izda jidher li langas uzaw ir-rimedji ordinarji li setghu wkoll kieni disponibbli lihom, u dan partikolarment fejn qed jallegaw li l-allegat tehid ta' proprjeta' ma sarx ghall-interess pubbliku, u allura ma sehhx skond id-disposizzjonijiet tal-**Kap 88**, haga li jidher li setghet issir, kieku l-istess rikorrenti agixxew tempestivamente skond il-ligi sabiex fil-fora *proprio* jikkontestaw il-kumpens lilhom offert abba zi tal-**Kap 88**, u maghmul dan jiprocedu okkorrendo quddiem il-Qrati ta' kompetenza ordinarji kif jidher li jista' jsir mill-indoli talkawza fl-ismijiet "**Ganni Farrugia vs il-Kummisarju tal-Artijiet**" (P.A. (GCD) – 5 ta' Marzu 2004) sabiex jikkontestaw li l-istess espropriazzjoni ma saritx skond id-disposizzjonijiet tal-istess **Kap 88** proprju minhabba dak hawn lamentat.

Illi ghall-allegazzjoni li ma giex offert kumpens xieraq peress li l-istess proprjeta' ma gietx mehuda ghall-skop pubbliku u sakemm dan jista' jwassal ghall-allegat ksur tal-**artikolu 37 tal-Kostituzzjoni ta' Malta** u l-**Artikolu 1 ta' l-ewwel Protokoll tal-Konvenzjoni Ewropea** jinghad li huwa obbligu ta' l-istat li jipprova li l-allegat esproprju sar fl-interess pubbliku ("**Pawlu Cachia vs Avukat Generali et**" (28 ta' Dicembru 2001), "**Raymond Vella et vs Il-Kummissarju tal-Artijiet**" – Q. K. 24 ta' Mejju 2004), b'dan li huwa koncess li l-Gvern għandu diskrezzjoni wiesha u "wide margin of appreciation" ("**Joseph John Edwards proprio et vs Kummissarju tal-Artijiet**" – P.A. (GCD) – 22 ta' Ottubru 2004) u dan anke fil-kuntest ta' implimentazzjoni ta' "town planning policy" ("**Sporrong &**

Linroth vs L-Isvezja” Q.E. -1982)), b'dan illi fl-isfera ta' *housing*, jidhu konsiderazzjonijiet ta' natura politika, ekonomika u socjali, u l-Qorti ma tindahalx leggerment sabiex tissostitwixxi l-kriterji adoperati mill-Gvern ghal dak li huwa nteress pubbliku (“**James and Others v. The United Kingdom** – 21 ta' Frar 1986) u dan sakemm ma jigix ippruvat li d-decizjoni tal-Gvern kienet manifestament bla ebda fondament ragonevoli (“**Edoardo Palumbo vs Italy**” (Q.E. 30 ta' Novembru 2000); “**Pressos Compania Naviera S.A. et vs Belgium**” (Q.E. 20 ta' Novembru 1995).

Illi dwar x'jamonta ghal ‘interess pubbliku’ **l-artikolu 2 tal-Kap.88** jiddefinixxi ‘skop pubbliku’, bhala dak “*li għandu x'jaqsam ma' l-uzu esklussiv tal-Gvern jew ma' l-uzu pubbliku generali, jew li għandu x'jaqsam ma' jew jiswa ghall-interess jew qadi tal-pubbliku* (sew jekk l-art tkun ghall-uzu tal-Gvern sew jekk le) *jew ma' jew ghall-ippjantar ta' l-iblet jew għar-rikostruzzjoni jfisser ukoll kull skop iehor imsemmi bhala pubbliku minn xi ligi*”.

Illi din il-Qorti thoss li tenut kont tal-fatt li fil-kaz odjern gie ppruvat li l-proprietajiet tar-rikorrenti flimkien ma' diversi ohra gew utilizzati sabiex jitwaqqghu, kif fil-fatt sar zmien ilu, u dan sabiex minflokus jsir il-progett ta' Puturjal jew “*City Gate Project*” li kien jinkludi wkoll Mishrah Helsien u l-bini ta' kumpless ta' *housing* f'kuntest ta' ippjantar tad-dahla ghall-Belt kapitali Valletta, kumpless li minbarra appartamenti residenzjali jinkludi wkoll partijiet kummercjal, jaqa' fid-definizzjoni ta' interess pubbliku tal-**Kap 88** u għalhekk huwa skond il-ligi. Mhux biss izda mehud l-istess kuncett ta' interess pubbliku f'termini kostituzzjonali, jirrizulta li dan l-interess fl-istess progett, li issa ilu ezistenti s-snin, għandu applikazzjoni generalita' tac-cittadin fl-istat “**Tarcisio Borg vs Is-Segretarju Parlamentari ghall-Ambjent et**” (Q.K. 28 ta' Jannar 2005) u dan għar-ragunijiet fuq indikjati, u dan anke jekk terz privat jew individwu jista' jibbenefika wkoll minn tali progett (“**Salvatore Abdilla vs Onor Segretarju Parlamentari ghall-Ambjent u Artijiet et**”, Q.K., 30 ta' Mejju 2003; ‘**Mario Cutajar noe vs Il-Kummissarju ta' l-Art et**’, Q.K., 30 ta' Novembru 2001), jew ikun involut b'xi

mod fit-thaddim, anke jekk bi profitt ghalih ('**Emmanuele Vella pro et noe vs Kummissarju ta' l-Artijiet**', Q.K., 27 ta' Marzu 2003), ghaliex l-istess progett għandu jittieħed fil-kuntest shih tieghu, u allura tali utilizzar ta' l-istess ghall-partijet kummerciali ma jwassalx sabiex tali progett jieqaf milli jigi kkunsidrat fl-interess pubbliku; b'hekk allura ma jfissirx li l-istess esproprjazzjoni ta' art jew possediment iehor, ma tkunx saret fl-interess pubbliku. Fil-fatt fis-sentenza "**Agnes Gera de Petri Testaferrata Bonici Ghaxaq v. L-Avukat Generali et**" (Q.K. App Nru 537/96, 8 ta' Jannar 2007), ingħad li proprjeta' privata tista' tittieħed anke biex jigu promossi (anke jekk mill-privat) attivitajiet kummerciali li jkunu direttament, jew forsi anki indirettament, fl-interess pubbliku u huwa f'dan il-kuntest li wieħed għandu jhares lejn l-istess progett in kwistjoni fl-intier tieghu li certament kien wieħed ta' interess pubbliku.

Illi dan qed jingħad appartil mill-provi prodotti jidher li dak sottomess mill-istess rikorrenti lanqas ma gie ppruvat bhala fatt u huwa fil-verita' kontestat ghaliex mid-dokumenti esebiti bhala Dok. "AM1" sa Dok. "AM4" jirrizulta li fejn kienu l-postijiet indikati bhala 15, 16, 17, 18 u 19, Alexandra Street, City Gate (Putirjal), Valletta, mertu ta' dan il-process, (proprjeta' li kienet ilha għand il-Gvern b'titolu ta' dominju pubbliku mid-data tal-kuntratt datat 26 ta' Gunju 1971, u li għaliha s-sidien kienu jithallsu kera ta' għarfien ta' Lm124.60 (€290.24) fis-sena, u li minn dak iz-zmien twaqqgħet), illum jidher li jifformha parti minn Misrah il-Helsien. Jidher li d-dokumenti mmarkati bhala Dok. "AM2", Dok. "AM3", u Dok. "AM4" (fol. 51 sa 52) tal-process jikkonfermaw dan, u dan huwa konsistenti max-xhieda tal-Kummissarju tal-Artijiet Albert Mamo (17 ta' Jannar 2007) u għalhekk jirrizulta li anke fuq din il-bazi ttalbiet tar-rikorrenti huma fattwalment mhux ippruvati.

III. KONKLUZJONI

Illi għal dawn il-motivi din il-Qorti **taqta' u tiddeciedi** billi filwaqt tilqa' l-ewwel eccezzjoni tal-intimat il-Kummissarju tal-Artijiet in kwantu l-istess hija bbazat fuq il-proviso ta' l-artikolu 4 tal-Kap 319, u tichad it-talbiet tar-rikorrenti

Kopja Informali ta' Sentenza

**kontenuti fir-rikors taghhom datat 21 ta' Novembru
2006 stante li r-rikorrenti m'ezawrewx ir-rimedji ordinarji ai
termini tal-proviso ta' l-artikolu 4 (1) tal-Kap. 319.**

Bl-ispejjez kontra r-rikorrenti.

Moqrija.

< Sentenza Finali >

-----TMIEM-----